



Sofbats by
Hadrat Shaykh Muhammad Mehmet Adil al-Hakkani

复活高贵之夜

As-Salāmu ‘alaykum wa rahmatu Llāh.

Aū’dhu bi-Llāhi mina sh-Shayṭāni r-rajīm. Bismi Llāhi r-Raḥmāni r-Raḥīm.

*Waṣ-ṣalātu wa s-salāmu ‘alā Rasūlinā Muḥammadin Sayyidi l-Awwalīna wa l-Ākhirīn.
Madad yā Rasūla Llāh, madad yā Sādāti Aṣḥābi Rasūli Llāh, madad yā Mashāyikhinā, dastūr
yā Shaykh ‘Abdu Llāh al-F’āiz ad-Dāghistānī, Shaykh Muḥammad Nāzim al-Ḥaqqānī.
Madad.*

Ṭarīqatunā ṣ-ṣuḥbah wa l-khayru fi l-jam’iyyah.

A’ūdhu bi-Llāhi mina sh-shayṭāni r-rajīm. Bismi Llāhi r-Raḥmāni r-Raḥīm:

今晚，作为一项传统，斋月第27天的庆祝活动是高贵之夜。人们今晚想要保持清醒。这是一个很好的传统。然而，不清楚高贵之夜是什么时候。真主ﷻ把它藏起来了。这一夜胜过一千个月，胜过一生一世。人们想知道如何辨认这个夜晚。当然，我们神圣的先知ﷺ有一段圣训描述了这个夜晚的天气。人们可以随心所欲地研究它，但却找不到它。有一个简单的方法，真主ﷻ的意愿。这是我们神圣的先知ﷺ的方式，托里盖体的方式；你应该知道每晚如高贵之夜。你们一年到头都要敬拜。你应该尊重其他夜晚。根据希吉里（伊斯兰历）每年有355天。如果你一晚都不跳过，你就不会错过高贵之夜。你会得到它的恩惠和回赐。当你怀着这样的意愿去在其他夜晚敬拜时，你也会从中得到恩惠和回赐。

感谢真主ﷻ，我们托里盖体的阿代卜(礼仪/道德)是基于我们神圣的先知ﷺ的方式。你在睡觉前做两拜礼拜，然后醒来做夜间拜。所以即使你上床睡觉，你也能复活那晚上。目的不是整夜不睡，而是在睡觉前礼拜，然后礼夜间拜。那晚将被复活；无论如何，你不会错过它，你将获得它的美德。你不应该说，“我累了。”“今晚我不起床了。”不要说你困了。恶魔有时能带睡眠。睡觉前总是礼两拜。而当你礼两拜夜间拜，在晨礼时间之前醒来，那个晚上就会被复活。我们神圣的先知ﷺ说，这就像你彻夜未眠一样。因此，无论是谁为了27日晚高贵之夜的荣耀而敬拜的人都将获得它的美德。

同样的一切穆斯林不应低估自己的职责。你不能低估你所做的任何事情。不要说：“今天让我跳过这个和那个。”你再也找不到这些有价值的东西了。神圣的先知ﷺ说食物也是一样。每一种食物都含有祝福和治疗。不要忽视它。把你盘子里的东西吃干净，不要留下任何东西。祝福和治疗可以在你留在那里的东西。凡事都有益处和智慧。不要低估任何东西。愿真主帮助我们。愿真主通过高贵之夜祝福我们，随着萨黑卜的到来若真主意欲还会有更多年，今晚



Sohbats by
Hadrat Shaykh Muhammad Mehmet Adil al-Hakkani

的祈祷是:愿真主宽恕我们。“你爱宽恕, 请宽恕我们, 这是高贵之夜的祈祷词。你能总是念它, 今晚和以后。

其它晚上若真主意欲, 愿真主通过它祝福我们。

Wa min Allah at-Tawfiq. Al-Fatiha

Mawlana Shaykh Muhammad Adil ar-Rabbani
2021年05月08日